

U.S. Consumer Product Safety Commission

CPSC Stands for Safety

China Product Hazard Monthly Summary Bulletin

March 2021

中國 産品危害 毎月小结 簡報

2021 年三月

The China Product Hazard Monthly Summary Bulletin advises Chinese manufacturers of the most commonly occurring hazards posed by products they produce, such as excessive lead levels in children's products, choking hazards caused by children's upper outerwear garments with drawstrings, and others. More information on specific cases listed below is available by clicking on the link or going to: <u>CPSC's Recalls page</u>.

《中國產品危害每月小結簡報》的目的是提示中國廠商注意一些他們生產的產品最常出現的危害,諸如兒童產品含鉛過多,兒童上衣外套帶拉繩引起的窒息等問題。簡報中相關個案的詳細情況,可以點擊 CPSC 的召回頁面,查看公告全文。

<u>21-731</u>	The pool pump motors can overheat, posing a fire hazard.
	泳池泵馬達 會過熱,構成火災危害。
21-730	An incorrect engine ignition coil and flywheel of the log splitter can lead to hard
	starting and engine kick back, posing an injury hazard to the operator.
	劈木機 的 點火線圈 和 飛輪 有誤,導致引擎啟動困難和反沖,對操作者構成受傷危
	害。
21-098	The garden sprayer's lithium-ion battery can overheat, posing a fire hazard.
	花園噴霧器的鋰電池會過熱,構成火災危害。
21-728	The metal wire in the plush toy can become exposed, posing a laceration hazard.
	毛絨玩具 的 金屬線 會暴露在外,構成割傷危害。
21-090	The bicycle's fork steerer tube can break, causing the rider to lose control, fall and
	suffer injuries.
	自行車叉式轉向管 會斷裂,使得騎車人失去控製而跌倒,因而受傷。